

# Hướng Dẫn Người Thu Thập Chữ Ký MultNoMo

## Ai Có Thể Ký

Cử tri đã đăng ký đang hoạt động tại Quận Multnomah hoặc Thành phố Portland.

### Các lý do thường gặp khiến không đủ tư cách:

- Đăng ký không hoạt động (mới chuyển nhà, vấn đề phiếu bầu chưa giải quyết)
  - Địa chỉ ghi "Portland" nhưng thực tế thuộc vùng chưa sáp nhập của Quận Clackamas hoặc Washington
- Người ký có thể kiểm tra tình trạng đăng ký tại [sos.or.gov](https://sos.or.gov) và xác minh địa chỉ cư trú tại [PortlandMaps.com](https://PortlandMaps.com)

## Thu Thập Chữ Ký

Người thu thập phải trực tiếp chứng kiến từng người ký, nghĩa là phải nhìn thấy họ ký, không phải chỉ đứng gần đó. Mỗi người ký cung cấp bốn thông tin bằng mực xanh hoặc đen:

<b>Chữ ký</b>	"Dùng chữ ký mà bạn sử dụng khi đi bầu"
<b>Ngày</b>	Ngày ký thực tế (tháng/ngày/năm)
<b>Họ tên in rõ</b>	Viết rõ ràng, dễ đọc
<b>Địa chỉ cư trú</b>	Ghi số nhà, đường, thành phố, mã zip—không PO Box

Sau khi thu thập xong, hãy hoàn thành ngay phần chứng nhận ở cuối trang.  
Tờ nào đã chứng nhận rồi thì không được thêm chữ ký nữa; hãy dùng tờ mới.

## Gửi Thư

<b>Gửi đến:</b>	<b>MultNoMo</b>	<b>Kiểm tra trước khi gửi</b>
	PO Box 5667	<input type="checkbox"/> Không ai viết tên in rõ vào ô chữ ký?
	Portland, OR 97228	<input type="checkbox"/> Tất cả địa chỉ đều có thành phố và mã zip?
		<input type="checkbox"/> Bạn đã ký phần chứng nhận chưa?

- 1 đến 3 tờ: Gấp ba, bỏ vào phong bì thường, dán 1 tem Forever
- Từ 4 tờ trở lên: Gửi phẳng trong phong bì cỡ lớn (9x12), dán 3 tem Forever

## Quy Định Pháp Lý

Mỗi người chỉ được ký một lần. Người thu thập có thể nộp bao nhiêu tờ cũng được.  
MultNoMo chỉ sử dụng người thu thập tình nguyện. Luật bang Oregon cấm trả tiền theo từng chữ ký.

**Người thu thập không được:** nộp chữ ký mà mình biết là giả, thu thập chữ ký từ người không đủ tư cách, nói sai về nội dung kiến nghị, đưa ra bất cứ thứ gì có giá trị để đổi lấy chữ ký, hoặc tự ý sửa thông tin người ký mà không có chữ ký tắt xác nhận.